## Estêvão da Guarda

## Rubrica

Esta cantiga foi feita a um galego que se preçava de trobar e nom o sabia bem; e meteu-s' à maneira de tençom com [E]stêvam da Guarda e Estêvam da Guarda lhi fez esta cantiga; e el andava sempre espartido; e nunca lhi entendeu a cantiga nem lhe soube a ela travar.

Pois que te preças d'haver sem comprido em trobar bem e em boa razom, nom faz mester a ti, Fernam Chancom, d'ir entençar come torp'e avorrido nem te loares come quem s'engana e de palavras torpes e d'oufana e de posfaço seer espargido.

Ca sempre contam por ensibidade ao pastor preçar-se de gram sem nem gram saber; por end'a ti convém, enquanto és [a]tam pastor d'idade, pois em tam alta razom [tam muit'] ousas, que punhes sempre, antr'as outras cousas, seeres partido de torpidade.

Nom entendas que fazes i cordura d'ires assi come torpe entençar, atrevendo-te que sabes trobar, - ante metes i teu feito em ventura; por en nom queiras seer enganado em tal razom, mas sei sempr'acordado de seeres parado de loucura.

E pois em al és mans'e mesurado nom entences: sequer serás loado no que tu és partido de bravura. Nota

Para o sentido deste termo, ver a Nota Geral.

Texto de referência

espartido Tipo Normal

Nota

A dita tenção não chegou até nós, muito provavelmente porque nunca teria sido concluída.

Texto de referência à maneira de tençom Tipo Normal

cantigas-stag.square-bit.com

© 18/12/2025